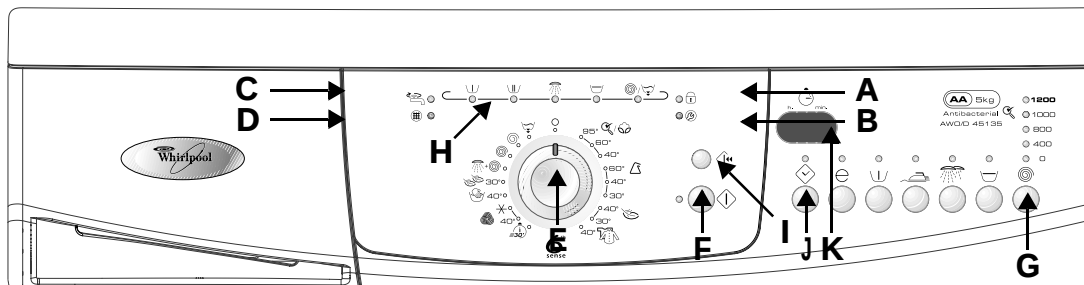


A. Indikatorska lampica “Vrata otvorena”

Ova mašina za pranje rublja je snabdevena automatskim sigurnosnim funkcijama, koje otkrivaju i dijagnosticiraju neispravnosti u veoma ranoj fazi, i koje Vam omogućavaju da reagujete na odgovarajući način, na pr.

B. Indikatorska lampica “Servis”
C. Indikatorska lampica “Slavina za vodu zatvorena”

D. Indikatorska lampica “Očistiti pumpu”
E. Birač programa
F. Dugme “Start/Pauza”
G. Birača brzine brzog okretanja
H. Indikator redosleda odvijanja programa

I. Dugme “Reset”
J. Dugme “Kašnjenje starta”
K. Displej vremena

Program		Etikete za održavanje	Vrsta pranja/Napomene - Za izbor temperature, pridržavajte se preporuka proizvođača koja su data na etiketi za održavanje	Maks. punjenje kg	Deterdženti i aditivi			Specijalne opcije							Maks. Brzo okretanje Brzina o/min
					Pret- pranje 	Glavno pranje 	Omek- šavač 	Kašnje- nje starta 	Eco (Eko) 	Pret- pranje 	Lako peglanje 	Inten- zivno ispiranje 	Zadrža- vanje ispiranja 	Pro- menljivo brzo okretanje 	
Pamuk / Antibakterijski 40 - 60 - 95 °C			Normalno do veoma zaprljano krevetsko rublje, stono rublje i donje rublje, peškiri, košulje, itd. proizvedeni od pamuka i lana. Izborom "Pamuk 95", ovaj program uklanja bakterije, obezbeđujući time sanitarnu obradu Vašeg rublja. Efikasnost uklanjanja bakterija je testirana prema metodologiji koja je slična metodologiji prema standardu NF EN 13697 od novembra 2001. godine.	5,0	*	da	*	*	*	*	*	*	*	1200	
Sintetika 30 - 40 - 60 °C			Normalno zaprljane bluže, košulje, radni kombinezoni, itd. izrađenih od poliestera (Diolen, Trevira), poliamida (Perlon, Nylon) ili mešavina sa pamukom.	2,5	*	da	*	*	*	*	*	*	*	1000 ¹⁾	
Osetljiv tekstil 30 - 40 °C			Zavese i osetljiv tekstil, haljine, suknje i bluže.	1,5	*	da	*	*	—	*	—	—	*	1000 ¹⁾	
Dnevno punjenje 40 °C			Malo do normalno zaprljan tekstil od pamuka i/ili sintetičke.	3,0	—	da	*	*	—	—	*	*	*	1200	
Brzo pranje 30 °C			Malo nošena gornja odeća izrađena od pamuka, poliestera, poliamida i mešavina sa pamukom.	3,0	—	da	*	*	—	—	—	—	*	1200	
Vuna Hladno - 40 °C			Samo vuneni proizvodi sa doradom za sprečavanje filcanja, sa znakom da su od čiste runske vune i koji se mogu prati u mašini. Ukoliko izaberete "Zadržavanje ispiranja", nemojte ostavljati artikle suviše dugo da se potapaju.	1,0	—	da	*	*	—	—	—	—	*	1000 ¹⁾	
Ručno pranje 40 °C			Tekstil izrađen od svile, lana, vune i viskoze označen sa "može se ručno prati". Ukoliko izaberete "Zadržavanje ispiranja", nemojte ostavljati artikle suviše dugo da se potapaju. U ovom programu se koristi veoma blago brzo okretanje.	1,0	—	da	*	*	—	—	—	—	*	400 ²⁾	
Žensko donje rublje 30 °C			Ovaj ciklus je posebno pogodan za pranje osetljivog ženskog donjeg rublja (strogo se preporučuje upotreba mreže za rublje).	1,0	—	da	*	*	—	—	—	—	*	400 ²⁾	
Ispiranje & brzo okretanje		—	Isto kao kod poslednjeg ispiranja i završnog brzog okretanja u programu "Pamuk".	5,0	—	—	*	*	—	—	—	*	*	1200	
Brzo okretanje		—	U ovom programu brzo okretanje je intenzivno. Isto kao kod ciklusa brzog okretanja u programu "Pamuk".	5,0	—	—	—	*	—	—	—	—	*	1200	
Blago brzo okretanje		—	U ovom programu brzo okretanje je blago. Isto kao kod ciklusa brzog okretanja u programu "Vuna".	1,0	—	—	—	*	—	—	—	—	*	1000 ¹⁾	
Ispuštanje vode		—	Samo ispuštanje vode - bez brzog okretanja. Alternativna metoda okončanja programa posle "Zadržavanje ispiranja".	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

*: opciono / da : potrebno doziranje

¹⁾ Za održavanje odeće od oplemenjene tkanine brzina brzog okretanja je ograničena na 1000 o/min u ovom programu.

²⁾ Za održavanje odeće od oplemenjene tkanine brzina brzog okretanja je ograničena na 400 o/min u ovom programu.

Whirlpool is a registered trademark of Whirlpool USA

5019 301 10307

PODACI O POTROŠNJI

Program	Temperatura (°C)	Punjenje (kg)	Voda (l)	Energija (kWh)	Približ. Trajanje programa (sati : minuti)*
Pamuk / Antibakterijski	95	5,0	49**	1,90	2:00
Pamuk	60	5,0	44	1,05	2:10
Pamuk sa "Eko"***	60	5,0	44	0,95	2:20
Pamuk	40	5,0	44	0,60	2:00
Sintetika	60	2,5	50**	0,70	1:30
Sintetika	40	2,5	45	0,55	1:15
Osetljiv tekstil	30	1,5	50	0,50	0:45
Dnevno punjenje	40	3,0	45	0,45	1:00
Brzo pranje	30	3,0	40	0,40	0:30
Vuna	40	1,0	55	0,60	0:45
Ručno pranje	40	1,0	45	0,60	0:40
Žensko donje rublje	30	1,0	45	0,50	0:40

Vrednosti potrošnje su izmerene u standardizovanim uslovima u saglasnosti sa Standardom IEC/EN 60 456. Podaci o potrošnji u domaćinstvu mogu da variraju u odnosu na vrednosti koje su date na tabeli u zavisnosti od pritiska u vodovodnoj mreži i temperature, punjenja i vrste pranja.

* Indikator preostalog vremena može slično da odstupa od vrednosti koje su date na tabeli, jer on uzima u obzir uslove u domaćinstvu koji se mogu primeniti na vreme.

** Da bi se snizila temperatura vode, dodaje se malo hladne vode na kraju ciklusa glavnog pranja, pre nego što pumpa ispusti vodu.

*** Referentni program za etiketu sa podacima o potrošnji ("Energy Label").

DODATI DETERDŽENT, ZATVORITI VRATA I IZABRATI PROGRAM

Dodajte deterdžent kako je to navedeno na prednjoj strani i kako je to opisano u odeljku "Deterdženti i aditivi" u Vašem uputstvu za upotrebu.

1. Okrenite **birač programa** na željeni program i temperaturu.
2. **Displej vremena** pokazuje vreme trajanja izabranog programa (u satima i minutima) i trepće indikatorna lampica "Start/Pauza".
3. Pali se **indikatorna lampica** prethodno definisane brzine brzog okretanja.

IZABRATI NEKU ŽELJENU OPCIJU

Pritisnite dugme (dugmad) bilo koje željene opcije (opcija) - odgovarajuća indikatorna lampica se pali.

Kada kombinacija programa i dodatne opcije (opcija) nije moguća, indikatorna lampica će se automatski isključiti. Neodgovarajuće kombinacije opcija će se automatski poništiti.

Dugme "Eko"

- Sa izmenjenim profilom temperatura i malo produženim trajanjem pranja, postiže se optimalna kombinacija izvanrednog rezultata pranja pa čak i manja potrošnja energije.

Dugme "Prepranje"

- Osetljivo samo za veoma zaprljano rublje (na primer, pesak, zrnasta prljavština). Vreme ciklusa se produžava za približno 15 minuta.

Dugme "Lako peglanje"

- Može da se upotrebi zajedno sa programima "Pamuk", "Sintetika" i "Dnevno punjenje" da bi se olakšalo peglanje.
- Povećava količinu vode i odeća se veoma blago brzo okreće.

Dugme "Intenzivno ispiranje"

- Dodaje se još vode i produžava se ciklus ispiranja.
- Ova opcija je posebno pogodna za oblasti sa veoma mekom vodom, za pranje rublja za bebe i pomaže ljudima koji pate od alergija.

Dugme "Zadržavanje ispiranja"

- Rublje ostaje u poslednjoj vodi za ispiranje bez prelaska na ciklus završnog brzog okretanja da bi se izbeglo gužvanje i sprečila promena boja.
- Ova opcija se posebno preporučuje za programe "Sintetika", "Dnevno punjenje" i "Osetljiv tekstil".
- Ova funkcija je posebno korisna ako želite da odložite brzo okretanje za kasnije vreme, ili ako želite samo ispuštanje vode.

Napomena: Program se zaustavlja na "Zadržavanje ispiranja" u vreme kada indikatorna lampica "Protiv gužvanja" svetli u indikaciji odvijanja programa. Trepće indikatorna lampica pored dugmeta "Start/Pauza".

Okončajte opciju "Zadržavanje ispiranja":

- Pritisnite dugme "Start/Pauza"; program će se automatski okončati sa završnim ciklusom brzog okretanja za taj program pranja.
- Ukoliko ne želite brzo okretanje odeće, okrenite dugme birača programa na program "Ispuštanje vode" i pritisnite ponovo dugme "Start/Pauza".

Dugme "Promenljivo brzo okretanje"

- Svaki program ima maksimalnu brzinu brzog okretanja koja je automatski prethodno definisana.
- Pritisnite dugme da biste podesili drugu brzinu brzog okretanja.
- Ukoliko je izabrana brzina brzog okretanja "0", onda je obustavljeno završno brzo okretanje, ali i dalje ostaju maksimalne međubrzine brzog okretanja u toku ispiranja. Samo se ispušta voda.

KAŠNENJE STARTA

"Kašnjenje starta" omogućava rad mašine u vreme pogodno za korisnika, na primer, noću kada je jeftinija električna energija.

- Izaberite program, temperaturu i opcije.
 - Pritisnite dugme "Kašnjenje starta" da biste izabrali vreme kašnjenja za 1 do 23 sata;
 - Pritisnite dugme "Start/Pauza". Indikatorna lampica pored dugmeta "Kašnjenje starta" se pali i počinje odbrojavanje vremena kašnjenja unazad.
 - Indikacija vremena kašnjenja se gubi kada startuje program, i zamenjuje se indikacijom preostalog vremena.
 - Posle pritiskanja dugmeta "Start/Pauza", prethodno izabrani broj sati može da se smanji ponovnim pritiskom na dugme "Kašnjenje starta".
- Za obustavljanje funkcije "Kašnjenje starta":**
- ..pre nego što pritisnete dugme "Start/Pauza":**
- Okrenite dugme birača programa na drugi položaj ili pritisnite dugme "Reset".
- ..posle pritiskanja dugmeta "Start/Pauza":**
- Pritisnite dugme "Reset" u toku najmanje 3 sekunde - indikatorna lampica kašnjenja starta nestaje sa displeja vremena.

STARTOVANJE PROGRAMA

Otvorite slavinu i pritisnite dugme "Start/Pauza". Indikatorna lampica pored dugmeta "Start/Pauza" se pali. Indikator redosleda odvijanja programa pokazuje trenutnu fazu programa, koja se odvija od leve nadesno preko Pranja, Ispiranja, Brzog okretanja/Ispuštanja vode. Displej vremena pokazuje preostalo vreme odvijanja programa. Usled odstupanja opterećenja i ulazne temperature vode, u izvesnim fazama programa se ponovo proračunava preostalo vreme. U tom slučaju se na displeju vremena pojavljuje animacija.

INDIKATORSKA LAMPICA "VRATA OTVORENA"

Pre startovanja i posle završetka programa, lampica svetli da bi pokazala da se vrata mogu otvoriti. Sve dok se program pranja odvija, vrata ostaju blokirana i ne smeju se ni u kom slučaju nasilno otvoriti. U slučaju da imate nužnu potrebu da ih otvorite u toku odvijanja programa, konsultujte "Zaustavljanje (Resetovanje) programa pre završetka".

CRVENE INDIKATORSKE LAMPICE

"Servis"

Kada se upali indikator "Servis" onda uzrok toga može da bude neispravnost neke električne komponente. Vidite "Uputstvo za otklanjanje neispravnosti" u Vašem uputstvu za upotrebu; ukoliko se neispravnost i dalje javlja, obratite se našem ovlašćenom servisu.

"Slavina za vodu zatvorena"

Mašina nema vode ili ima nedovoljan dovod vode. Otvorite slavinu; ukoliko se indikatorna lampica još uvek pali, vidite "Uputstvo za otklanjanje neispravnosti" u uputstvu za upotrebu.

"Očistiti pumpu"

Otpadna voda nije ispumpana. Proverite da li na odvodnom crevu ima pregiba, ili da li filter mora da se očisti; u poslednjem slučaju konsultujte Uputstvo za upotrebu ("Skidanje filtra").

ZAVRŠETAK PROGRAMA

- Sve indikatorne lampice redosleda odvijanja programa su ugašene, i pali se indikatorna lampica "Vrata otvorena".
1. Okrenite birač programa u položaj "Off/O".
 2. Zavrните slavinu za dovod vode.
 3. Otvorite vrata i ispraznite mašinu.
 4. Ostavite vrata poluotvorena da bi se omogućilo sušenje bubnja.

PROMENITE PROGRAM I/LI OPCIJE POŠTO PROGRAM STARTUJE

1. Pritisnite dugme "Start/Pauza" da biste privremeno zaustavili odvijanje programa. Svetlo trepće.
2. Izaberite novi program (sa temperaturom), odgovarajuće opcije i drugu brzinu brzog okretanja ako to želite.
3. Pritisnite ponovo dugme "Start/Pauza". Novi program nastavlja da se odvija u istom položaju u kome je prekinut prethodni program. Za ovaj program nemojte dodavati nikakav deterdžent.

ZAUSTAVLJANJE (RESETOVANJE) PROGRAMA PRE ZAVRŠETKA

Dugme "Reset" zaustavlja odvijanje programa pre završetka.

- Pritisnite dugme "Reset" u toku najmanje 3 sekunde. Sva prisutna voda se ispušta pre nego što vrata mogu da se otvore.